

מוזה העסקה סטנדרטי – עובד זר לסיעוד - נוסח א' Standard Employment Contract-(SEC) Caregiving -= Version A-(כאשר המטופל הסיעודי הוא גם המעסיק, עליו (When the Person With Disabilities (PWD) is also לחתום על נוסח חוזה זה. אם המעסיק של המטפל the employer of the caregiver, please sign this version of the SEC. If the employer of the caregiver is a first degree family member of the PWD, or a legal guardian of the PWD, please sign Version B of the SEC). עבור עובדי סיעוד זרים המטפלים במטופלים סיעודיים בבתיהם, תוך מגורים בבית המטופל. for Home Based (Live-In) Caregivers : חוזה העסקה זה נערך ונחתם על ידי ובין This Employment contract is executed and entered into by and between: Employer/PWD א. המעסיק/המטופל הסיעודי A. : מר/גבי Mr./Ms.: פדידה סוליהה yiusaf fadida מסי תעודת זהות: 026775460 ID No.: 026775460 OFAQIM, oran 2 Address/Workplace: כתובת/מקום העבודה: Phone number: 052 - 920 1022 שיר 45/02 אופקים (hereinafter referred to as "the Employer") 052-9101022 (להלו: "המעסיק") -) AND THE B. ב. המטפל Caregiver מר/גבי: מודנסלג קלפנה יוסמלי Mr./Ms.: KALPANA WISHWAMALEE MUDIYANSELAGE מדינת אזרחות סרי לנקה Sri Lanka Country of Citizenship מס' דרכון: N9036562 Passport Number: N9036562 (להלן: "המטפל") (hereinafter referred to as "The Caregiver") המתחייבים מרצונם החופשי לתנאים הבאים: Voluntarily binding themselves to the following terms and conditions: : הצהרות מעסיק: 1. EMPLOYER DECLARATIONS: אדם בעל מוגבלות המחזיק a. The Employer declares that he is a person with a בהיתר בר תוקף מרשות האוכלוסין וההגירה disability holding a valid permit from the בישראל (להלן: "רשות האוכלוסין") המתיר לו Population and Immigration Authority in Israel להעסיק עובד זר במתו טיפול סיעודי תוד מגורים (hereinafter: PIBA) allowing him to employ a בבית המעסיק, על מנת שיסייע לו בביצוע פעולותיו live-in foreign caregiver in his home to assist היום יומיות. him with his activities of daily living. ב. המעסיק מתחייב להעסיק את המטפל במשרה b. The Employer undertakes to employ the מלאה, תוך מגורים בבית המעסיק, במתן שירותי Caregiver in a full time position as a live-in טיפול ביתיים למעסיק כפי שנקבע בחוזה העסקה caregiver providing home based caregiving סטנדרטי זה ובנספח אי המפרט צרכים ותנאים services to the Employer as set out in this

ההעסקה

: (להלן

מיוחדים

:(ייסטנדרטייי

נעל

Kyrana

Standard Employment Contract and Annex A

which sets out special needs and conditions of employment (hereinafter referred to: the SEC).